

© Nammimeq pigisaq / Privat

Der skal bygges broer for de grønlandske unge på danske uddannelser

Af Nina Gøthche,
projektleder, Klar til Studieliv

For at det skal lykkes for grønlandske studerende at trives på og gennemføre uddannelser i Danmark, er det vigtigt, at man - både fra grønlandsk og dansk side - gør en indsats for at bygge broer mellem de to uddannelseskulturer. Det er et ansvar, der kan blive afgørende for den enkelte studerende og det dansk-grønlandske samarbejde på uddannelsesområdet.

Hvert år starter mere end 200 grønlandske unge på en uddannelse i Danmark. De Grønlandske Huses årsberetninger fra de seneste år viser, så kommer omkring halvt så mange efter endt uddannelse tilbage til Grønland. For mange har rejsen mellem disse to punkter været lang og fyldt med personlige såvel som faglige udfordringer. Når det er lykkedes for dem at komme gennem studiet, har det været en kæmpe

sejr, og døre er blevet åbnet for jobs og fremtiden i og for Grønland. Når det ikke er lykkedes, og hvis man bliver nødt til at flytte tilbage til Grønland uden uddannelse, kan nederlaget være uoverskueligt.

Der kan være mange rigtigt mange årsager til, at man ikke kommer igennem en uddannelse. Det er f.eks. ikke ualmindeligt at komme til den erkendelse, at studievalget måske ikke var det helt rigtige. Når det gælder danske uddannelser for grønlandske studerende, så kan de store kulturforskelle være en væsentlig faktor for at unge grønlændere ikke trives og afbryder uddannelse.

En undersøgelse lavet af Opinion i 2018 viser, at de grønlandske unge i Danmark møder megen uvidenhed omkring Grønland og grønlandsk kultur. Nogle gange mødes de også med en forventning om at have dansk modersmål og i det hele taget kunne indgå umiddelbart i en dansk kultur. Der er desværre også stadigt eksempler på stigmatisering og fordomme blandt unge og undervisere på danske uddannelser, som den unge grønlandske studerende skal

kunne stå imod. Der har uddannelsesinstitutionerne i Danmark også en opgave.

Omvendt kan de grønlandske studerende komme til den erkendelse, at »en dansker i Danmark ikke ligner en dansker i Grønland«. Kommentaren hér kommer fra en studerende, og der kan være noget om snaken. Der er mange hverdagsforhold i Danmark, som kommer bag på grønlænderne. NemID og den danske kultur med at lave aftaler om alt kan virke overrumplende. Den viden de grønlandske studerende har om Danmark fra ferier og familieophold er ikke altid tilstrækkeligt, når de starter på et nyt liv i Danmark. Forholdene på uddannelsesinstitutionerne kan også opleves meget anderledes end i Grønland. Det gælder f.eks. forventninger til højt engagement og aktiv deltagelse samtidigt med en stor relationel afstand til både medstuderende og undervisere, der kan få en til at føle sig meget alene.

Det vil De Grønlandske Huse i Danmark gerne arbejde med at forbedre. I midten af april kommer projektet »Klar til Studieliv«

til Grønland for at være med til at bygge bro for kommende unge grønlandske studerende i Danmark. Tiltaget er finansieret af den danske stat og styret af alle fire grønlandske huse i Danmark. Projektet vil komme rundt til syv forskellige byer i Grønland, hvor det over to dage vil give en masse viden om studielivet i Danmark. Udeover emner om at bo i Danmark og de kulturelle forskelle, vil undervisningen lægge stor vægt på konkrete studiemæssige forhold såsom læsestrategier, rapportskrivning, akademisk dansk og præsentationsteknik. Der vil også lægges vægt på, at de kommende studerende har overblik over deres studie og ved, hvilke forventninger de bør have til fag, afleveringsopgaver og eksamener. Der vil komme gode råd til et godt socialt studieliv og til at være »en god medstuderende«. Ikke mindst vil der være oplysninger om, hvor og hvordan man kan få hjælp til det, som kan være svært som ung grønlandske studerende langt hjemmefra.



© Nammimeq pigisaq / Privat

FAKTA

Nina Gøthche er projektleder på »Klar til Studieliv« og har stor erfaring fra den grønlandske og den danske uddannelsesverden og har igennem flere år undervist grønlandske studerende i Danmark. Hun kender derfor de problemstillinger, som de grønlandske studerende kan have. Hun står dog ikke alene med kurserne. Det er et mål at få involveret flest mulige uddannelsesinstitutioner i Grønland i projektet, og derfor deltager blandt andet gymnasielærere og repræsentanter fra Majoriaq på kurserne, så indholdet får bedst mulig forankring lokalt. Det handler om at bygge broer til gavn for den enkelte studerende og for en forøgelse af uddannelsesniveauet i Grønland generelt.

Nauja Bianco, direktør Det Grønlandske Hus Odense
Leise Johnsen, direktør Det Grønlandske Hus København
Bo Albrechtsen, direktør Det Grønlandske Hus Aalborg
Tanja Nielsen, direktør Det Grønlandske Hus Aarhus



Nammimeq pigisaq / Privat

Kalaallit inuusuttortaasa Danmarkimi ilinniagaqartut luaqutissaannik suliniateqartoqartoq

All.: **Nina Gøthche**,
suliniummi aqutsisuuvoq,
»Klar til Studieliv«

missaat ilinniaakkamini naammassinnikkangamik Kalaallit Nunaannut utertartut. Amerlasuunut aallartinnermiit naammassinssamut piffissaq takillunilu inuttut ilinniaakkamullu tunngasunilk unammilli-gassanik ulikkaarsimasarpooq. Ilinniagaq kiisami naammassineqaraangat ajuagaanerut misiginartapoq. Kalaallit Nunaannilu siunissaqarnermut sulifissaqarnermullu aqqutissaq ammartapoq. Iluatsinngikkanngali, ilinniakkamillu naammassisqarnani Kalaallit Nunaannut utertariaqaraanni, artornarsinnaasaqaaq.

Ilinniakkamik unitsitsiinnarneq assiginnigitsorpassuarnik pissuteqarsinnaasarpooq. Soorlu ilinniakkamik toqqaaneq tulluarsi-mannigitoq paasineqarsinnaasarpooq. Qallunaat ilinniariini ilinniartuulluni kultoorit assiginniginnerisa kalaallit ilinniartut ilinniartumminni ineriarunnginnerannik ilinniakkamillu unitsitsiinnarnerannik kinguneqarsinnaasarpooq.

Opinionip 2018-imi misissuineranit paasisat ilagaat kalaallit inuusuttut Danmarkimi ilinniartut Kalaallit Nunaat pillugu kalaallillu kultooriat pillugu ilisimasakinnermit tunngaveqartumik aporfissianik aqqusaaga-qartartut. Ilaannilu qallunaatut oqaaseqqaarnissamik danskillu kultooriannut ajornaqteqanngitsumik paasinngissinna-nermik naatsorsuuteqarfingeqartarpooq. Ajoraluwartumillu ajortumik naqissusigasarneq qallunaallu ilinniariinni ilinniartisunit inuusuttumiillu kalaallit pillugit isummat pigiliutiinnakkat suli takussaapput, kalaallit inuusuttut ilinniartut akiorniagassaat. Tassani qallunaat ilinniariifi aamma suliassaqarpooq.

Iluatungaani kalaallit ilinniartut paasi-sinnaasarpaat »qallunaat Danmarkimiittut qallunaat Kalaallit Nunaanniiittut assiginnigkaat«. Ilinniartut ilaa taama oqarsimavoq, tamannalu ilumoortortaqarsinnaavoq. Danmarkimi ulluinnarni pissutit amerla-

suut kalaallinit eqqumiigineqarsinnaasarpoo. NemID qallunaallu suniarninnguit tamaasa isumaqtigisutteqarfingeqqaarus uttarneri paatsiveerunnarsinnaasarpoo. Kalaallit ilinniartut Danmarkimi feriarternerninnt ilaqqutatilluunniit tikeraartarnerinit Danmark pillugu ilikkarsimasaat Danmarkimi inuuneqalernermi naammameq ajorput. Ilinniariinni assigiinngitsuni pissutit Kalaallit Nunaanni pissutit allaanerungaartsiaartutut misinnarsinnaasarpoo. Soorlu ilinniariernermi malinnaanissamik peqataalluarnissamillu naatsorsuuteqarfingeqarneq illuatungaani ilinniartoqatit ilinniartitisillu attaveqarfinginiarnerannik ajornartorsiuteqarsinnaaneq kiserliornar-torujussuusinnaapput.

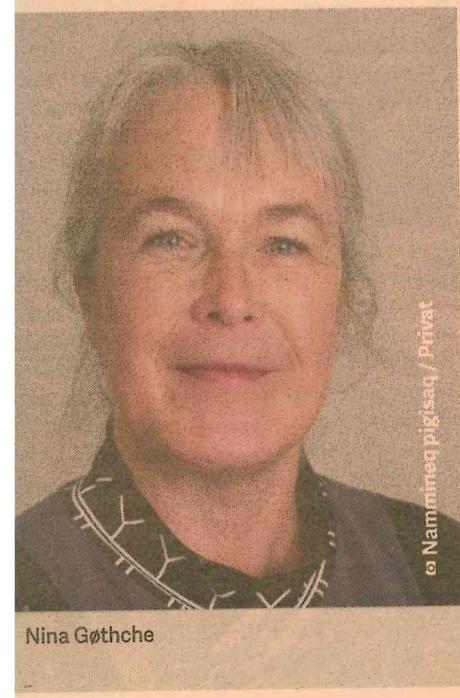
Kalaallit Illuutaat Danmarkimiittut tamanna iliuuseqarfinginiarpaat. Aprilip qiteqqunerani suliniummi »Klar til Studieliv«-imi («Ilinniartuunissamut pia-reersimaneq») suliaqartut Kalaallit Nunaannukassapput inuusuttut Danmarkimi ilinnialersussat attaveqatigiaqartorlugit. Sulinut danskit naalagaaffiannit aningaasiiffigineqarsimasoq Danmarkimi Kalaallit Illuutaannit sisamaasunit aquneqarpoq. Suliniummi peqataasut Kalaallit Nunaanni illoqarfiit arfineq-marluk tikissavaat ullunu marlunni Danmarkimi ilinniartuuneq pillugu ilisimasaminnik saqqummiisas-sallutik. Danmarkimi najugaqarnermut tunngasut, kultoorkkullu assiginnigissutit samminerisa saniatigut ilinniartitsimeri, ilinniartuunermut tunngasut paasissutissat tigussaunerutus sammineqassapput. Soorlu atuagassanik atuarnermi periutsit, rapportilioraatsit, akademisk dansk (ilimiaqqiffini qallunaatooriaaseq) saqqummiinermilu periutsit. Ilinnialersussallu ilinniagassartik tamakkisumik paasisaqrfigisimaneraat ilinniagassamiinilu suut naatsorsuutigine-qarnersut, ilinniakkerisarnermi, tunniussi-sarnermi misilitsinnernilu suut naatsorsuu-

tigineqartarnersut, suliniummi suliaqartut pingaartillugu sammisavaat. Ilinniartoqatinut attaveqarlualernissaq anguniarlugu »ilinniartoqataalluarnissaq« pillugu aamma siunnersuutitsalaat saqqummiunneqassap-put. Minnerungitsumillu kalaallit inuusuttut angerlarsimaffitsik ungaseqalugu ilinniartuusut ikiorneqarnissaminnik pisari-aqartitsigunik sumut saaffiginnissinnaane-rat aamma paassisutissiissutigineqassaaq.

PAASISAT

Nina Gøthche »Klar til Studieliv«-imi suliniummi aqutsisuuvoq, Kalaallit Nunaanni Danmarkimilu ilinniarterup silarsuaanik ilisimasaqarluartuuvoq ukiorpassuarnilu kalaallit Danmarkimi ilinniartut ilinniarttarsmallugit. Taamaattumik kalaallit ilinniartut ajornartorsiutigisimaartagaat ilisimavai. Kisimili ilinniartitsissangilaq. Kalaallit Nunaanni ilinniariit amerlanerpaat suliniummut peqataatinnissaat siunertaa-vog, taamaattumillu ilinniartitsinerni GU-ni Majoriamilu ilinniartitsisut peqataassap-put, taamaallilluni sammisassat sumiiffinni ataasiakkaani aamma ilisimaneqarlualernissaat anguniarlugu. Ilinniartut ataasiakkaat iluaqutissaannik Kalaallit Nunaallu tamakerlugu ilinniagassutsip qaffassarnissa anguniarlugu suleqatiginnissaq anguni-arneqarpoq.

Nauja Bianco, direktør Kalaallit Illuutaat Odense
Leise Johnsen, direktør Kalaallit Illuutaat København
Bo Albrechtsen, direktør Kalaallit Illuutaat Aalborg
Tanja Nielsen, direktør Kalaallit Illuutaat Hus Aarhus



Nina Gøthche